## Amendments to the Claims:

The listing of claims will replace all prior versions, and listings, of claims in the application:

## Listing of Claims:

1. (Amended) A [Device] device for open-loop or closed-loop control of an electrical system and a propulsion system of a motor vehicle, with the propulsion system having an internal combustion engine and a transmission with a variable step-up and/or step-down ratio, the electrical system having a vehicle power supply system and at least one battery connected to the vehicle power supply system, and at least one electrical machine being provided, wherein said [which] electrical machine is operable during a normal charging mode as a generator for supplying current to the battery and to the vehicle power supply system from the propulsion system, [in which case the electrical machine is also] and is drivable by the propulsion system as a generator in a recuperation mode [in order] to produce a braking torque[,] and to [likewise] supply the at least one battery and the vehicle power supply system with current [in this case,] and [in which case the electrical machine] is [also] operable as an electric motor [in order to emit] for emitting torque to the propulsion system,

wherein the device controls the at least one electrical machine in different operating states by different signals, in which case a charging voltage [(U-

LADE) for the normal charging mode is produced automatically as a voltage

reference variable for controlling the electrical machine from signals from a

vehicle management as a function of the respective requirements for electrical

power from the vehicle power supply system and from the battery at any given

time;

further wherein the device automatically provides the respective torque

demand [(MXSG-MAX-MS)] at any given time as a torque reference variable for

controlling the electrical machine as a function of the respective requirements, at

that time, for a positive or negative torque for the propulsion system, in which

case changes in the voltage reference variable [(U-LADE)] downwards and

upwards are limited by predetermined torque limit values [(MXSG-MIN-MS,

MXSG-MAX-MS)] for the electrical machine which define a torque tolerance

band, in which further case, changes in the torque reference variable upwards

and downwards are limited by predetermined voltage limit values [(U-MIN, U-

REKUP; or U-MIN, U-REKUP; or U-MIN, U-GRENZ)] for the electrical

machine, which form a voltage tolerance band,

means for automatic cyclic checking of the reference variables, wherein

the electric machine is controlled automatically by the voltage reference variable

[(U-LADE)], but a change takes place to the torque reference variable for

controlling the electrical machine, provided that the tolerance bands are

complied with, when and for as long as the torque reference variable demands

Page 3 of 21

Amendment Dated: January 5, 2007

Reply to Office Action Mailed: October 6, 2006

Attorney Docket No. 095309.53124US

from the electrical machine a positive or negative torque which is not the same

as the predetermined torque on the electrical machine in order to produce the

charging voltage [(U-LADE)].

2. (Amended) The [Device] device according the claim 1, [wherein]

further comprising a unit coordinator configured [is provided in order] to use the

[two or more] respective torque requirements on the propulsion system to form

the torque reference variable [which results from them].

3. (Amended) The [Device] device according to claim 1, wherein the

device forms the torque reference variable as a function of torque requirements

[which torque requirements] that are defined automatically for torque

stabilization of individual vehicle wheels.

4. (Amended) The [Device] device according to claim 2, wherein the

device forms the torque reference variable as a function of torque requirements

[which torque requirements] that are defined automatically for torque

stabilization of individual vehicle wheels.

5. (Amended) A [Method] method for open-loop or closed-loop control

of an electrical system and a propulsion system of a motor vehicle, with the

propulsion system having an internal combustion engine and a transmission

with a variable step-up and/or step-down ratio, the electrical system having a

vehicle power supply system and at least one battery connected to the vehicle

Page 4 of 21

Dellai 10. 10/700,000

Amendment Dated: January 5, 2007

Reply to Office Action Mailed: October 6, 2006

Attorney Docket No. 095309.53124US

power system, and at least one electrical machine being provided which is

operable during a normal charging mode as a generator for supplying current to

the battery and to the vehicle power supply system from the propulsion system,

[in which case the electrical machine] and is also drivable by the propulsion

system as a generator in a recuperation mode [in order] to produce a braking

torque[,] and to supply the at least one battery and the vehicle power supply

system with current [in this case,] and [in which case] the electrical machine is

also operable as an electric motor [in order to emit] for emitting torque to the

propulsion system, the method comprising the acts of:

controlling the at least one electrical machine in different operating states

by different signals, in which case a charging voltage [(U-LADE)] for the normal

charging mode is produced automatically as a voltage reference variable for

controlling the electrical machine from signals from a vehicle management as a

function of the respective <u>electrical</u> <u>power</u> requirements [for electrical power]

from the vehicle power supply system and from the battery at any given time,

automatically providing the respective torque demand [(MXSG-MAX-MS)]

at any given time as a torque reference variable for controlling the electrical

machine as a function of [the] respective torque requirements, at that time, for a

positive or negative torque for the propulsion system, in which case changes in

the voltage reference variable [(U-LADE)] downwards and upwards are limited

by predetermined torque limit values [(MXSG-MIN-MS, MXSG-MAX-MS)] for

Page 5 of 21

the electrical machine which define a torque tolerance band, in which further

case, changes in the torque reference variable upwards and downwards are

limited by predetermined voltage limit values [(U-MIN, U-REKUP; or U-MIN, U-

REKUP; or U-MIN, U-GRENZ)] for the electrical machine, which form a voltage

tolerance band,

automatically cyclically checking the reference variables,

controlling the electrical machine automatically by the voltage reference

variable [(U-LADE)], wherein a change takes place to the torque reference

variable for controlling the electrical machine, provided that the torque tolerance

band[s] and the voltage tolerance band are complied with, when and for as long

as the torque reference variable demands from the electrical machine a positive

or negative torque which is not the same as the predetermined torque on the

electrical machine in order to produce the charging voltage [(U-LADE)].

6. (Amended) The [Method] method according to claim 5, wherein a

unit coordinator uses the [two or more torque] respective requirements on the

torque propulsion system to form the torque reference variable [which results

from them].

7. (Amended) The [Method] method according to claim 5, wherein the

torque reference variable is also formed as a function of torque requirements

Page 6 of 21

which are defined automatically for torque stabilization of individual vehicle

wheels.

8. (Amended) The [Method] method according to claim 6, wherein the

torque reference variable is also formed as a function of torque requirements

which are defined automatically for torque stabilization of individual vehicle

wheels.

(As Originally Filed) A method for operating at least one electrical 9.

machine for a motor vehicle equipped with a propulsion system, a vehicle power

supply system, and at least one battery, the method comprising the acts of:

coordinating torque requirements for the propulsion system and voltage

requirements for the vehicle power supply system and the at least one battery for

the vehicle power supply system, by forming a voltage reference variable for the

voltage requirements of the vehicle power supply system and a torque reference

variable for the torque requirements of the propulsion system;

limiting the voltage reference variable by upper and lower torque limit

values which must not be overshot or undershot in an event of changes to the

voltage reference variable; and

limiting the torque reference variable by voltage limit values which must

not be overshot or undershot in an event of torque changes; and

Page 7 of 21

Amendment Dated: January 5, 2007

Reply to Office Action Mailed: October 6, 2006

Attorney Docket No. 095309.53124US

utilizing the voltage reference variable and torque reference variable to

control the electrical machine in different operating states.

10. (New) An improved device for a control of an electrical system and a

propulsion system of a motor vehicle with the propulsion system having an

internal combustion engine and a variable transmission, the electrical system

having a battery connected to a vehicle power supply system, and an electrical

machine operable in a normal charging mode as a generator for supplying

current to the battery and to the vehicle power supply system, with said

electrical machine being also operable as an electric motor to emit torque to the

propulsion system as a function of a torque demand, the improvement

comprising a voltage signal generator for producing a voltage reference variable

as a charging voltage for controlling the electrical machine in a normal charging

mode, and a torque demand generator for producing a torque reference variable

for controlling the electrical machine in a propulsion mode, wherein the voltage

reference variable and the torque reference variable are dependent on each other

in that a permissible variation of the voltage reference variable is limited by

torque values, and a permissible variation of the torque reference variable is

limited by voltage values.

(New) The improved device as in claim 10, wherein the torque 11.

values are minimum and maximum torque demands that form a torque tolerance

Page 8 of 21

Amendment Dated: January 5, 2007

Reply to Office Action Mailed: October 6, 2006

Attorney Docket No. 095309.53124US

band, and the voltage values are minimum and maximum voltage signals that

form a voltage tolerance band.

12. (New) The improved device as in claim 10, wherein the

improvement further comprises the torque reference variable being changeable

so long as a value of the torque reference variable is not the same as a

predetermined torque value required to produce the charging voltage.

13. (New) The improved device as in claim 10, wherein the torque

demand comprises a breaking torque demand.

14. (New) The improved device as in claim 10, further comprising an

automatic cyclic checking module for automatically and cyclically checking

respective values of the torque reference variable and the voltage reference

variable.

Page 9 of 21